

## **Zmluva o združení finančních prostředků a vzájemné spolupráci**

uzatvorená podľa 829 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka  
v znení neskorších predpisov a § 18 ods. 3 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových  
pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení  
neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami:

### **Mesto Piešťany**

Nám. SNP č. 3, 921 45 Piešťany

**v zastúpení: Mgr. Peter Jančovič, PhD., primátor mesta**

IČO: 00 612 031

DIČ: 2020537893

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a. s.

Číslo účtu (IBAN): SK41 5600 0000 0052 0437 3039

(ďalej len „Mesto“)

**a**

### **Trnavský samosprávny kraj**

Starohájska 10, 917 01 Trnava

**v zastúpení: Mgr. Jozef Viskupič, predseda**

IČO: 37 836 901

DIČ: 2021628367

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu (IBAN): SK18 8180 0000 0070 0050 1106

(ďalej len „TTSK“)

## **Čl. I.**

### **Predmet a účel zmluvy**

1. Mesto je vlastníkom ocelevej lávky cez rieku Váh pri Krajinskom moste v Piešťanoch, ktorá sa nachádza v meste Piešťany, katastrálne územie Piešťany a nie je zapísaná v katastri nehnuteľností.
2. Predmetom tejto zmluvy je združenie finančných prostriedkov, činností a vzájomnej spolupráce za podmienok dohodnutých v tejto zmluve v súvislosti s dosiahnutím spoločného cieľa:

### **Rekonštrukcia ocelevej lávky cez Váh pri Krajinskom moste v Piešťanoch,**

(ďalej aj ako „rekonštrukcia“), ktorá bude uskutočnená za účelom obnovenia funkčných vlastností lávky a predĺženia jej životnosti v súlade s projektovou dokumentáciou vypracovanou spoločnosťou ARGUS – DS, s. r. o., Dolný Šianec 1, 911 01 Trenčín, IČO: 44343311 – hlavný inžinier projektu

Ing. Igor Ševčík, autorizovaný stavebný inžinier, evidenčné číslo oprávnenia 5047, vrátane vypracovania dielenskej alebo výrobnjej dokumentácie zhotoviteľom rekonštrukčných prác. Súčasťou rekonštrukcie je aj osvetlenie lávky v zmysle projektovej dokumentácie, ktorú vypracoval Ján Donko, ul. Lipského 3, 911 01 Trenčín, číslo osvedčenia 565/4/2007-EZ-P-E1.0- A,B, vydané 11.6.2007.

## **Čl. II.**

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že na dosiahnutie spoločného účelu zmluvy je každá zmluvná strana povinná poskytnúť finančné prostriedky vo výške dohodnutej v tejto zmluve a zároveň je povinná zdržať sa všetkého, čím by mohlo sťažiť, ohroziť alebo zmariť dosiahnutie účelu tejto zmluvy.
2. Každá zmluvná strana má právo byť priebežne informovaná o všetkých veciach týkajúcich sa spolupráce potrebnej na splnenie predmetu a účelu tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sú oprávnené vykonávať kontrolu prebiehajúcich prác na mieste realizácie, kontrolu hospodárenia s poskytnutými finančnými prostriedkami a každá zmluvná strana má právo byť informovaná a požadovať vysvetlenie o všetkých veciach týkajúcich sa realizácie rekonštrukcie.
4. Mesto je povinné:
  - a) bezodkladne informovať TTSK o osobe zhotoviteľa stavby na základe výsledkov verejného obstarávania,
  - b) bezodkladne informovať TTSK o začatí a ukončení jednotlivých etáp realizácie rekonštrukcie.
  - c) po ukončení poslednej etapy realizácie rekonštrukcie bezodkladne predložiť TTSK fotokópiu oznámenia zo stavebného úradu, zápis o odovzdaní a prevzatí diela (preberací protokol), rekapituláciu a prehľad vynaložených nákladov (fotokópie dokladov – faktúr) vo výške združených finančných prostriedkov TTSK podľa Čl. III bod 1. písm. b) tejto zmluvy
5. TTSK vyhlasuje, že poskytne Mestu potrebnú súčinnosť pri rekonštrukcii, odborné a technické poradenstvo a konzultácie.
6. TTSK vyhlasuje, že v prípade núdze poskytne na rekonštrukciu techniku (pokiaľ takouto technikou bude disponovať).

## **Čl. III.**

### **Združenie finančných prostriedkov**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že výška finančných prostriedkov združených podľa Čl. I. tejto zmluvy je určená vysúťažanou sumou vo verejnom obstarávaní vo výške 608.000 EUR, ktorá sa môže zmeniť na základe písomných dodatkov k zmluve o dielo podpísaných so zhotoviteľom diela, pričom zmluvné strany sa budú podieľať na financovaní nasledovne:

- a) Mesto sa zaväzuje združiť finančné prostriedky a tým sa podieľať na financovaní rekonštrukcie formou jej spolufinancovania z vlastných zdrojov v sume 408.000 EUR,
  - b) TTSK sa zaväzuje združiť finančné prostriedky a tým sa podieľať na financovaní rekonštrukcie formou jej spolufinancovania z vlastných zdrojov v sume 200.000 EUR.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že Mesto je správcom združených finančných prostriedkov. TTSK je oprávnený sa presvedčiť o hospodárskom stave združenia a za týmto účelom je Mesto povinné sprístupniť TTSK všetky doklady k nahliadnutiu.
  3. Mesto zriaďuje osobitný bankový účet, uvedený v záhlaví tejto zmluvy, ktorý bude slúžiť výlučne na združovanie prostriedkov v zmysle tejto zmluvy a na dosiahnutie dohodnutého cieľa tejto zmluvy. TTSK sa zaväzuje uhradiť bezhotovostným prevodom na tento účet sumu dohodnutú v Čl. III. ods. 1 písm. b) tejto zmluvy najneskôr do 30 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
  4. Ak celkové náklady na vykonanie diela za účelom splnenia predmetu dohodnutého v Čl. I. tejto zmluvy nedosiahnu výšku sumy združených finančných prostriedkov, zmluvné strany sa dohodli, že taký rozdiel bude vrátený každej zmluvnej strane vo výške alikvotnej čiastky na ňu pripadajúcej, a to najneskôr do 30 dní od ukončenia realizácie diela.
  5. Ak celkové náklady na vykonanie diela za účelom splnenia predmetu dohodnutého v Čl. I. tejto zmluvy prevýšia sumu združených finančných prostriedkov, alebo ak počas realizácie diela vzniknú požiadavky na práce navyše, Mesto sa zaväzuje nepožadovať od TTSK úhradu takto zvýšených nákladov nad rámec sumy uvedenej v Čl. III. ods. 1. písm. b). .
  6. Mesto sa zaväzuje vrátiť TTSK finančné prostriedky poskytnuté v zmysle čl. III ods. 1 písm. b), pokiaľ rekonštrukcia nebude ukončená do 31.12.2021.
  7. K záväzkom voči tretím stranám sú zmluvné strany ako účastníci združenia zaviazané spoločne a nerozdielne.
  8. Zmluvné strany sa dohodli, že výnosy zo združených finančných prostriedkov sa považujú za združené finančné prostriedky podľa tejto zmluvy a vzťahuje sa na nerovnaký režim ako na združené prostriedky.

#### **Čl. IV.**

#### **Majetkové vysporiadanie**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že majetok nadobudnutý realizáciou rekonštrukcie bude v spoluvlastníckom podiele zmluvných strán v pomere združených finančných prostriedkov.

## **Čl. V.**

### **Doba trvania zmluvy**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do ukončenia rekonštrukcie podľa Čl. I tejto zmluvy a vyúčtovania jej nákladov.
2. Táto zmluva zaniká:
  - a) uplynutím času, na ktorý bola uzavretá a splnením podmienok uvedených v ods. 1 tohto článku,
  - b) vzájomnou dohodou Zmluvných strán. Dohoda musí mať písomnú formu a musí byť podpísaná obidvomi Zmluvnými stranami, inak je neplatná. Zmluva v tomto prípade končí dňom určeným v dohode.
  - c) písomným odstúpením jednej zo Zmluvných strán, ak dôjde k porušeniu niektorej z povinností, stanovených v tejto zmluve a nedôjde k náprave ani na základe písomnej výzvy s poskytnutím primeranej dodatočnej lehoty. Písomne vyzvať na odstránenie porušenia povinností stanovených v tejto zmluve podľa predchádzajúcej vety môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán tejto zmluvy. V prípade odstúpenia od zmluvy, zmluva zaniká okamihom doručenia písomného odstúpenia druhej Zmluvnej strane. Zmluva sa zrušuje od počiatku a zmluvné strany sú povinné si vrátiť navzájom poskytnuté plnenia – v prípade porušenia povinností zo strany Mesta, je toto povinné vrátiť poskytnuté finančné prostriedky v plnej výške TTSK.
3. Zánik tejto zmluvy nemá vplyv na nevysporiadané práva a povinnosti zmluvných strán počas existencie tejto zmluvy. Tieto sú zmluvné strany povinné si vzájomne vysporiadať podľa výšky poskytnutých finančných prostriedkov a pomerov k majetkovým hodnotám poskytnutým na dosiahnutie účelu tejto zmluvy.

## **Čl. VI.**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej prvom zverejnení na webovej stránke niektorej zo zmluvných strán s tým, že sú povinné sa vzájomne informovať o tejto skutočnosti.
2. Zmluvu je možné zmeniť len na základe predchádzajúcej dohody zmluvných strán, a to formou písomných a vzostupne číslovaných dodatkov.
3. Prípadné spory vzniknuté z tejto zmluvy sa Zmluvné strany zaväzujú riešiť prednostne vzájomnými rokovaniami. Pokiaľ takéto riešenie nebude úspešné, budú sa tieto spory riešiť cestou príslušných súdov Slovenskej republiky.
4. Ustanovenia zmluvy, ktoré sa stanú neplatnými v dôsledku zmien príslušných právnych predpisov, nezakladajú neplatnosť celej zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú upraviť tieto ustanovenia tak, aby nová úprava bola čo najbližšie úprave pôvodnej a umožnila dosiahnuť účel tejto zmluvy.

5. Zmluva je vyhotovená v 5 rovnopisoch, z toho 3 rovnopisy sú pre Mesto a 2 rovnopisy pre TTSK.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni, ani za nevýhodných podmienok, že obsahuje ich skutočnú vôľu prejavenu určitou a zrozumiteľne a na znak súhlasu s celým jej obsahom ju podpisujú.
7. Združenie finančných prostriedkov bolo schválené Mestským zastupiteľstvom mesta Piešťany dňa ... Uznesením č. ... a Uznesením Zastupiteľstva TTSK č. 525/2020/19 zo dňa 30.9.2020.

V Piešťanoch, dňa 06.11.2020

V Trnave, dňa 15.12.2020

V.r.

V.r.

.....  
**Mesto Piešťany**  
**Mgr. Peter Jančovič, PhD.**  
**primátor**

.....  
**Trnavský samosprávny kraj**  
**Mgr. Jozef Viskupič**  
**predseda**